UN LIBRARY

NOV 7 1979



ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

UN/SA COLLECTION

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



A/C.1/34/8
5 November 1979
RUSSIAN

Тридцать четвертая сессия
ПЕРВЫЙ КОМИТЕТ
Пункт 46 повестки дня

ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ ОБ УКРЕПЛЕНИИ
МЕЖДУНАРОДНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ

Письмо Постоянного представителя Вьетнама при
Организации Объединенных Наций от 2 ноября
1979 года на имя Генерального секретаря

Имею честь настоящим препроводить Вашему Превосходительству "Меморандум отдела печати и информации Министерства иностранных дел Социалистической Республики Вьетнам о лихорадочной подготовке китайских властей к войне против Вьетнама" и просить Вас распространить это письмо и приложение к нему по пункту 46 повестки дня.

ХА ВАН ЛАУ
Чрезвычайный и Полномочный Посол
Постоянный представитель
Социалистической Республики Вьетнам
при
Организации Объединенных Наций



ПРИЛОЖЕНИЕ

МЕМОРАНДУМ

отдела печати и информации Министерства иностранных дел Социалистической Республики Вьетнам о лихорадочной подготовке китайских властей к войне против Вьетнама

Вопреки решительному осуждению и протестам вьетнамского народа и прогрессивного мирового общественного мнения правители Пекина стремятся усилить во всех областях подготовку к новой агрессивной войне против Социалистической Республики Вьетнам.

1. Активная подготовка к войне

- Из глубины территории к границе были выдвинуты крупные вооруженные подразделения; число дивизий, расположенных вдоль границы, увеличилось с 12 до 15, причем расположенные в анклавах вдоль границы силы, состоящие из отделений или взводов, были увеличены до рот или батальонов.

- В ключевые районы, включая позиции на возвышенностях, и открытые участки, расположенные напротив районов Хоаньмо (Куангнинь), Хуунгхикуан и Бамон (Лангшон), и в другие места было переброшено большое количество дальнебойных артиллерийских орудий, ракет, танков и прочих боевых средств. Бесперывно функционируют центры связи и управления, осуществляющие наблюдение за перемещением войск и боевого снаряжения.

- Возрос объем перебрасываемых к границе войск и боевых средств. Вместо обычного использования в среднем около 100 грузовиков, теперь каждый день используется 500 грузовиков. Для преодоления горных районов тягачами перебрасывается также снаряжение в целях подготовки глубокого вторжения силами горных подразделений.

- Постоянно проводятся совместные маневры, в которых участвуют танки, артиллерия и авиация. В начале текущего месяца маневры с участием различных родов войск проводились на территории более чем в 100 км вдоль границы от Куангниня до Лангшона.

- Китай провоцирует также политические беспорядки на территории Вьетнама. Китайские агенты проникали в горные районы в Каобанге, Хоанглиеншоне, Хатуйене и Майтхус с целью убедить или принудить национальные меньшинства перейти в Китай. Во Вьетнам через границу перешли "группы национальных этнических меньшинств", чтобы сеять раздор среди населения и создавать базы для контрреволюционной деятельности. Распространяются антивьетнамские листовки.

2. Рост вооруженных провокаций, направленных на нарушение территориального суверенитета Вьетнама, ухудшение отношений между Китаем и Вьетнамом и угроза безопасности Вьетнама и миру в Юго-Восточной Азии

а) На суше

Деятельность китайских вооруженных сил значительно возросла и приняла более серьезный характер. Менее чем за месяц Китай провел более 100 нападений с применением артиллерии, ракет или пехотных подразделений на большинство районов в шести вьетнамских пограничных провинциях, включая городские центры и пограничные посты. При этом было убито около 30 вьетнамских гражданских лиц и солдат и ранены десятки других лиц. Артиллерийский обстрел продолжался иногда в течение нескольких часов. Некоторые районы подвергались нападениям неоднократно; были дни, когда нападения совершались одновременно на многие районы. Многие атаки проводились силами пехоты при поддержке артиллерии с территории Китая.

Ряд типичных случаев:

- в 9 ч. 30 м. 23 сентября китайская рота при поддержке милиции вторглась в деревню Нгоккхе, расположенную в одном километре от границы в районе Лунгтхоанг, округ Тралинх, провинция Каобанг. Китайские войска обстреляли собирающих урожай крестьян. Был ранен и заколот до смерти крестьянин Тран Ван Лу. Участники вторжения вели беспорядочный огонь по деревне, а затем ворвались в дома с целью грабежа.

- 28 сентября при поддержке десятков 82-мм минометов нападению подверглась часть района Муонгкхуонг, Хоанглиеншон, в которую впоследствии вторглись сотни китайских солдат, которые продвинулись на три километра вглубь вьетнамской территории.

В тот же день китайские войска произвели десятки артиллерийских залпов по воинскому подразделению в деревне Павайсу, район Ксинман, Хатуйен. Вслед за этим десятки вьетнамских солдат пересекли границу и атаковали этот район.

- 1, 2, 3 и 5 октября китайская армия произвела несколько десятков минометных залпов и обстреляла из пулеметов деревни Тайка и Павей (Хатуйен), деревню Каолау в районе Каолок (Лангшон) и деревни Пжалонг и Тунгтянг в районе Муонгкхуонг (Хоанглиеншон), убив при этом ряд гражданских лиц, разрушив многие дома и нанеся большой ущерб посевам.

6 октября китайская рота напала на вьетнамский пограничный отряд в деревне Иту, расположенной в районе Хинтай, округ Баткскат (Хоанглиеншон). В то же время другая рота, расположенная на другой стороне границы, поддерживала наступающее подразделение, произведя более чем 50 выстрелов из миномета и несколько сотен выстрелов из тяжелых пулеметов. Было убито два вьетнамских пограничника, многие другие были ранены.

В тот же день после артиллерийского обстрела деревни Нгоккхе в районе Трунгкхань и вторжения разведчиков Китая направил через границу у пограничного знака 65 в районе Нунддоанг около 200 вооруженных солдат и милиционеров для грабежа населения.

11 октября китайский взвод атаковал вьетнамский пограничный пост в километре между Лаокай и Муонгкхуонг (Хоанглиеншон); при этом нападавшие убили одного и ранили несколько вьетнамских солдат.

В тот же день китайские войска открыли пулеметный огонь, огонь из автоматов и минометов по крестьянам в восьми местах в районе Куангхоа (Каобанг), Муонгкхуонг (Хоанглиеншон) и Ксинман (Хатуйен). Один крестьянин был убит, многие ранены, а домам и посевам нанесен большой ущерб.

15 октября китайские войска произвели более ста выстрелов из 88-мм минометов по деревне Тхухуу, район Муонгте, провинция Лайтяу.

В тот же день группа китайских солдат устроила засаду вьетнамскому патрулю в Лункку, район Донгван (Хатуйен), более чем в 30 метрах от границы. Нападавшие убили двух вьетнамских пограничников.

17 октября китайская рота при поддержке артиллерии пересекла границу и атаковала вьетнамские подразделения в районе Ксинман (Хатуйен), в районе, расположенном более чем в одном километре на территории Вьетнама.

Более серьезными явились неоднократные проникновения китайских разведчиков в деревню Тхуонгпхунг, район Меовак (Хатуйен), совершенные 21, 22 и 23 октября 1979 года в целях шпионажа. В 11 ч. 24 октября 1979 года крупные китайские силы вступили в деревню, где они открыли огонь по гражданским лицам и пограничникам и нанесли крупный ущерб домам и посевам. Китайская артиллерия, расположенная на другой стороне границы, также подвергла расположенную в 25 км от границы эту деревню и соседнюю деревню Хинкай обстрелу в течение нескольких часов. Было убито два вьетнамца, многие другие ранены, причем трое из них тяжело.

в) На море

Наряду с проведением боевых действий на суше китайские власти использовали большое число военных кораблей и других плавучих средств для неоднократных вторжений во вьетнамские территориальные воды, серьезно угрожая безопасности Вьетнама в этих районах, а также его островам в открытом море. В сентябре китайский военный корабль осуществил более чем 600 одиночных вторжений во вьетнамские территориальные воды. За первые 20 дней этого месяца их число возросло до более чем 700, из которых почти 500 вторжений было осуществлено в районе острова Бакхлонгви.

22 сентября более 20 китайских кораблей курсировали в районе островов Бакхлонгви, Винхтхук и Тран.

25, 26, 27, 28 и 29 сентября почти 100 китайских кораблей вторглись в район Бакхлонгви.

30 сентября 30 китайских кораблей вторглись в районы около Бакхлонгви и Кото.

За первые пять дней этого месяца почти 160 китайских кораблей нарушили территориальные воды Вьетнама около Бакхлонгви.

С 5 по 10 октября более 250 китайских кораблей курсировали около Бакхлонгви, Тханьлан, Тран и между пограничными знаками 0 и 2 на реке Баклуан.

С 11 по 14 октября более 70 китайских кораблей снова вторглись в район Бакхлонгви.

С 15 по 17 октября произошло более 120 нарушений границы Китаем в районе Бакхлонгви, Тханьлан, Кото и Тран.

С 18 по 21 октября более 50 китайских кораблей вновь вторглись во вьетнамские территориальные воды в районе Бакхлонгви. Следует также обратить внимание на тот факт, что большинство этих нарушений морских границ сопровождалось полетами китайских боевых самолетов. Китайские власти также необоснованно создали четыре "зоны опасности" в международных водах и вьетнамских водах в районе архипелага Хуангса, запретив все полеты над этими зонами на определенной высоте без определения каких-либо границ нарушения. Это явилось вопиющим нарушением территориального суверенитета Вьетнама и серьезным нарушением международного права.

Совсем недавно они создали большое число военных поселений на архипелаге Хуангса, который они захватили у Вьетнама в 1974 году.

Все эти действия явно указывают на лихорадочную подготовку к войне против Вьетнама.

с) В воздухе

Китай недавно перебросил большое число бомбардировщиков различных типов на остров Хайнан. В то же время китайские боевые самолеты проводили частые маневры вдоль китайско-вьетнамской границы, во время которых бомбардировщики обучались бомбардировкам на дальние расстояния, атакам на объекты в море и в ночное время. В сентябре китайские самолеты совершали в среднем 100 вылетов в день. Совсем недавно число вылетов возросло почти до 200, причем большое число из них было связано с нарушением воздушного пространства Вьетнама.

- 18 октября многие китайские боевые самолеты осуществляли полеты в районе Меовак (Хатуиен) приблизительно в 10 км по эту сторону границы.

- 19 октября было совершено девять полетов китайских военных самолетов над Бакхлонгви, в то время как два других самолета вторглись в воздушное пространство в районе Ксинмап (Хатуиен) и проникли на 10 км вглубь территории Вьетнама.

- 20 октября два китайских военных самолета совершили полеты над районом Диньлап (Лангшон), вторгнувшись вглубь территории Вьетнама более чем на 10 км.